



**Українська Католицька Церква Святого Володимира Великого  
St. Vladimir the Great Ukrainian Catholic Church**

709 Front Street, Hempstead, NY 11550 Telephone (516) 481-7717  
e-mail: [stvladimir@optonline.net](mailto:stvladimir@optonline.net) Fax (516) 481-7717

**Divine Liturgies: Sunday** - 9:00 a.m. in Ukrainian & 11:00 a.m. in English  
**Weekdays** - 9 a.m., or on the request

**Confessions:** before Liturgies, or by appointment **Baptisms, Weddings, Funerals:** by appointments  
Diocesan web page: [www.stamforddio.org](http://www.stamforddio.org) in case of emergency call any time

St. Basil College web page: [www.stbasilseminary.com](http://www.stbasilseminary.com) Fr. Wasyl Hrynkiw - Administrator

St. Vladimir Parish Center – Парафіяльний Центр [www.stvladimirparishcenter.com](http://www.stvladimirparishcenter.com)

Ukrainian Community of LI – [www.uali.info](http://www.uali.info) – Українська Громада Лонг Айленду

**Служби Божі в Неділю: 9:00** год. Рано - по-українськи; **11:00** год. - по-англійськи.

**Будний день:** о 9-й год. Рано або по замовленню

**Сповідь** – перед відпавою або по замовленню, **Хрещення, Шлюб, Похорон** – по замовленню  
О. Василь Гриньків – Адміністратор

**SUNDAY OF THE MYRRHBEARERS – НЕДІЛЯ МИРОНОСИЦЬ**

Myrrh bearers Sunday service, tone 2 - Gospel: Mark 69(15:43-16:8) Epistle: Acts 16(6:1-7)  
\*\*\*\*\*

**Divine Liturgies for the Week of May 01 - 08, 2022**

**Sun May 01:** 09:00 a.m. + Kateryna Mycio – by Fedash family

11:00 a.m. Divine Liturgy for the Parishioners -Божественна Літургія за Парафіян  
04:00 p.m. Moleben to the Mother of God – Молебень до Матері Божої

**Mon May 02:** 09:00 a.m. + Prokip Soroka (& Panakhyda) – by Mrs. Maria Kopyscianski

**Tue. May 03:** 09:00 a.m. Private intention

**Wed May 04:** 09:00 a.m. Private Intention

**Thu. May 05:** 09:00 a.m. Health & God’s Blessing for LoGrippo & Nocera families, Nicole,  
Rosa, Christopher, Jimmy, Mike, Kristen Tighe and her family

**Fri. May 06:** 09:00 a.m. + Sergio Diaz (40 days & Panakhyda) –by M/M Joe & Karen Traver

**Sat. May 07:** 09:00 a.m. + Anthony & Adrienne LoGrippo, & Frank Scardigno, John Curry, & Clay

**Sun. May 08:** 09:00 a.m. + Stefan & Anna Szczerba – by their daughter Lesia Barniak

11:00 a.m. Divine Liturgy for the Parishioners -Божественна Літургія за Парафіян  
\*\*\*\*\*

**Your prayers and offerings of DIVINE LITURGIES** are requested for the happy repose of the souls of the deceased members of our Parish Family, also for those who are sick and homebound: Marko Mycio, Ola Sawitsky, Anna Dawydko, Wasyl Horyn, Sofia Hrynkiw, Wasyl Drabyk, Maria Brodylo, for all our parishioners and for those for whom Divine Liturgies will be offered this week.

Please call the Church office if you are hospitalized or homebound, or know of any of our parishioners who are in need of a priest. By the government law, the hospitals may no longer call the church to inform us when someone from our parish is hospitalized.

**Просимо ваших молитов і пожертв Божественних Літургій** у наміренні за упокій померших душ усіх наших парафіян, за всіх хворих у нашій парафії і за тих хто не може прийти до церкви у неділю: Марка Мицьо, Олю Савицьку, Анну Давидко, Василя Горинь, Софію Гриньків, Василя Драбик, Марію Бродило, за всіх наших парафіян, і за тих, за кого Служби Божі будуть відправлятися цього тижня.

Якщо ви захворіли, потрапили у лікарню, чи не можете вийти з дому, або знаєте кого-небудь з наших парафіян, що потрбують священика, будь-ласка потелефонуйте до парафіяльної канцелярії. По державному закону персонали лікарень не мають права повідомляти парохів про попадання їхніх парафіян до лікарень.

\*\*\*\*\*

**Donations: 04/24/22:** Weekly \$480, Candles \$74, Holy Days \$30, Easter \$692, Flowers \$5, Good Friday \$05, Sanctuary Light \$5, Energy \$5; **Total: \$1,296.**

\*\*\*\*\*

*Thank you all for your offerings and works for the Church, may God the Lord rewards you hundredfold for your generosity!*

*Щиро дякуємо всім за ваші пожертви і працю для Церкви, нехай Господь Бог сторицею винагородить вас за вашу щедрість!*

**SENKO FUNERAL HOMES**

*NEW YORK’S ONLY UKRAINIAN OWNED FUNERAL HOMES*

**BROOKLYN**

**LONG ISLAND**

**SENKO FUNERAL HOME**

**HEMPSTEAD FUNERAL HOME**

213-215 Bedford Ave., Brooklyn, NY 11211

89 Peninsula Blvd., Hempstead, NY 11550-4990

Phone: 1 (718) 388-4416 – [jsenko@attglobal.net](mailto:jsenko@attglobal.net)

Phone: 1 (516) 481-7460 – Fax: 1 (516) 481-7967

*For YOUR CONVENIENCE and at NO EXTRA CHARGE – OUR SERVICES*

*can be held at a Funeral Home Near YOU*

*Shipping to Ukraine and All Eastern Europe.*

**Self Reliance New York Federal Credit Union**

**САМОПОМІЧ – НЬЮ ЙОРК Федеральна Кредитова Кооператива**

*A full service financial institution serving the Ukrainian-American community since 1951!*

**Low mortgage rates - Multi-family dwelling mortgages**

**For your convenience a full service branch at:** St. Vladimir Parish Center 226, Uniondale Ave.

**Hours of operation:**

**Thursday 9:00 a.m. – 2:00 p.m. Friday 12:00 p.m. – 7:00 p.m. Saturday 9:00 a.m. – 2:00 p.m.**

Personal Secured & Signature Tel: 516 565-2393 Fax: 516 565-2097

New & used cars VISA Classic, (Acc. Access by phone) 1-888-735-3735

Gold & Platinum credit cards For more information visit: [www.selfreliancenyc.org](http://www.selfreliancenyc.org)

## Parish & Community Events 05-01-22

**May 01: Easter dinner “Sviachene”** in our Parish Center, at 12:30 PM. The entrance price is \$20 for adult, \$10 for youth 10-17 y/o, FREE for children participating in concert and under 10 y/o. We humbly ask your donations of bakery and items for raffle.

**May 12: 71<sup>st</sup> Annual Membership Meeting of SELF RELIANCE NY FEDERAL CREDIT UNION** at 3:00 P.M. St. George Academy Auditorium, 215 East 6th Street, New York City. *Members are Required to Pre-Register by calling (212) 473-7310 ext. #4144. Please note that there will be No Reception and No Food or Beverages will be served. Masks will be required. Members are requested to bring their regular share passbooks.*

**The St. Vladimir Seniors** will be meeting on Thursdays at 10:30 AM at the Parish Center Pavilion. Enjoy a good cup of coffee, delicious homemade desserts and stimulating conversations. Sometimes we feature guest speakers. Catch up on the latest Ukrainian community news and activities. We're never too old to learn!

**IMPORTANT TO REMEMBER FOR EVERYBODY** that before and after the Divine Liturgy it is requested to keep silence in the Church. The Church is the house of God, so do not interrupt those faithful who try to concentrate on the prayer before and after the Liturgy.

**Dear parishioners,** Representative of the Village of Hempstead Mr. Fred Sanders notified us that we can park in the Village of Hempstead parking lot next to the Fire House across from the Church as long as there are no activities going on at the Fire House.

**Dear parishioners, you may see the broadcasting of Ukrainian Catholic Church on the internet TV, webpage: [zhyve.tv](http://zhyve.tv) or on [www.youtube.com](http://www.youtube.com).**

**YOUR WILL:** a will is one of the most important documents you will ever sign. Think for a moment about the work your possessions would do for your rewards even in eternity if you will make your will for the support of your Church.

**NEW PARISHIONERS:** we, as one Parish Family, welcome all new parishioners to our Parish, **Saint Vladimir Ukrainian Catholic Church!** We encourage those who are not registered yet in the list of our Parish family, please, stop by the rectory or introduce yourselves to the priest in the Church after Liturgy for registration. Remember your Church contributions are tax deductible if you are registered in the parish and give your contributions in the envelopes with your name or your registration number.

### Prayer for Peace in Ukraine

Lord our God, great and almighty, we your sinful children turn to You with humility in our hearts and bow our heads low before You. We beseech Your loving kindness and abundant blessings upon the nation – the people – of Ukraine during these days of great danger to their safety and well-being.

Our brothers and sisters, o Lord, are once again threatened by aggressors who see them only as simple obstacles blocking the path to the complete domination of the precious land and resources of the country of Ukraine. Strengthen the people as they face this great danger, turning to You in the immeasurably deep faith, trust and love they have placed in You all their lives. Send Your Heavenly Legions, o Lord, commanded by the patron of Kyiv, archangel Michael, to crush the desires of the aggressor, whose desire is to eradicate Your people.

Grant unity of mind, heart and soul, o Lord, to all leaders in public service with those they serve. Unite them all into one, great Christian family, so that together, as brothers and sisters, they may glorify Your majestic name – God in the Holy Trinity – Father, Son and Holy Spirit, now and forever and unto the ages of ages. Amen.

## Парафіяльні і Громадські оголошення 01-05-22

**01 травня: Великодний обід „Свячене”** відбудеться у нашому Парафіяльному Центрі о 12:30 год. по полудні. Ціна за вхід 20 дол. - дорослі, молодь віком 10-17 р. – 10 дол., діти, що приймають участь у концерті і до 10 р. БЕЗПЛАТНО. Просимо ваших пожертв печива і речей на вигравку.

**12-го травня: Федеральна Кредитова Кооператива САМОПОМІЧ - НЬЮ ЙОРК 71-і Річні Загальні Збори о 3:00 год. по полудні в залі Академії св. Юра, 215 схід 6-та вул. в Нью-Йорку.** *Члени повинні обов'язково попередньо зареєструватися по телефону (212) 473-7310 (#4144) Традиційний обід не відбудеться. Маски є обов'язковими. Просимо членів принести із собою членську книжечку.*

**ВАЖЛИВО ПАМ'ЯТАТИ УСІМ,** що перед Службою Божою і після неї слід зберігати тишину в Церкві. Церква – це дім Божий, а тому ми не повинні заважати молитися тим вірним, які моляться перед і після Служби Божої, і просимо виключати свої мобільні телефони перед тим, як зайдете до Церкви.

**Дорогі парафіяни, ви можете дивитись події і передачі на телебаченні УГКЦ на веб сторінці: [zhyve.tv](http://zhyve.tv) або на [www.youtube.com](http://www.youtube.com) живе.тб.**

**ВАШЕ ЗАВІЩАННЯ:** завіщання – це найважливіший документ, який Ви будь-коли підпишете. Воно може стати виявом вашої особистої оцінки. Задумайтесь на хвилину про ту нагороду, яку може дарувати вам ваше майно навіть у вічності, якщо ви зробите завіщання на підтримку своєї Церкви.

**НОВІ ПАРАФІЯНИ:** ми, як одна Парафіяльна Родина, вітаємо всіх нових парафіян у нашій Парафії, Українській Католицькій Церкві Святого Володимира Великого! Заохочуємо тих хто ще не записався до нашої Парафіяльної громади, зареєструватись у парафіяльній канцелярії, або підійти до священника в Церкві після Божественної Літургії, щоб заєструватись. Ми з приємністю чекаємо зустрічі з вами. Пам'ятайте, що ваші пожертви на церкву завжди зменшують ваші податки, якщо ви даєте свої пожертви в конвертах з вашим ім'ям, або з реєстраційним номером у парафії.

### Молитва за порятунок України

Господи Ісусе Христе, Боже наш! Прийми від нас, недостойних слуг Твоїх, щиру молитву і, пробачивши нам гріхи наші, згадай всіх ворогів наших, які ненавидять і кривдять нас, та з великої милості і справедливості Твоєї врозуми і наверни їх. Невірних та безбожників до християнства та благочестя прихили, а християн навчи ухилитися від зла і творити добрі вчинки. Нас же всіх і Церкву Твою святую всесильною Твоюєю рукою від всіляких злих обставин милостиво звільни.

Страждаючу землю Українську від лютих ворогів видимих і невидимих оберігай і воскреси християнську Київську Русь, а від вірних слуг Твоїх, які в терпіннях і смутку день і ніч звертаються до Тебе, багатостраждальні звернення почуй, милостивий Боже наш, та виведи з терпіння життя їхнє. Подай нам мир і тишу, любов і утвердження у вірі та швидке примирення людей Твоїх, яких Ти чесною Своєю Кров'ю відкупив. А тим, хто відступився від Тебе, та не шукає Тебе, - прояви Себе, щоб ніхто з них не загинув, але розумом до істини прийшов та врятувався. Щоб ми всі разом з однаковими думками та в безперестанній любові прославляли Пресвяте Ім'я Твоє, бо Ти є терпеливий і не злобний Господи, на віки вічні. Амінь.

## ***Найліпша Роль від Усіх***

Церковна школа готувалася до щорічної Великодньої вистави, і всіх дітей попросили вибрати, яку саме роль вони хочуть грати. Одна дитина вибрала роль Марії Магдалини, інші діти вибрали ролі Святого Петра, або Йосифа, чи Ариматея і тому подібне. Та коли настала черга Іванкові вибирати, він з захопленням захотів бути Ангелом, який геть відкотив камінь, що закривав гріб нашого Господа.

Після того, як вистава закінчилась і Іванко їхав додому зі своїми батьками, його мати виразилася, наскільки розчаровані вони були, що він не вибрав важливішу, більш визначнішу роль у виставі. Однак Іванко радісно підстрибував по цілому задньому сидінні, очевидно в захопленні від його виступу на сцені. Накінець його мати повернулась до нього і запитала: „Скажи мені, Іванку, чому ти такий щасливий, що був лише ангелом, який тільки відкотив камінь від гробу? Хіба ти не хотів би, грати більшу роль” Іванко відповів цілком невинно: „О ні, мамо, просто подумай! Я є той, хто дозволив Ісусові вийти! Яка роль може бути ліпша від тієї?”

„Жінки Мироносиці якраз перед світанком прийшли до гробу Дателя Життя і знайшли Ангела, сидячого на камені, який промовив ці слова до них: „Чому ви шукаєте живого серед мертвих? Чому ви оплакуєте нетлінного серед тих, хто піддається тлінню? Ідіть і сповістіть добру новину Його учням!” (З Пасхальної Утрени) Тож продовжуймо сповіщати добру новину і радісно співати: „Христос Воскрес! Воістину Воскрес!”